

Smlouva

o komplexní dodávce českých a zahraničních periodik v tištěné nebo elektronické formě

uzavřená podle ustanovení § 262 odst. 1 zákona č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů, (dále jen „obchodní zákoník“)

Čl. I Smluvní strany

Česká republika – Ministerstvo financí

sídlo Letenská 15, P.O.BOX 77, Praha 1, PSČ 118 10

identifikační číslo 00006947

daňové identifikační číslo CZ00006947

bankovní spojení ČNB Praha 1

číslo účtu: 3328001/0710

jejímž jménem je oprávněna jednat: Ing. Zdeňka Pikešová, MPA, ředitelka odboru 30 -
Personální

(dále v této smlouvě jen „odběratel“)

a

Česká republika – Suweco CZ, s.r.o.

sídlo Kostelec u Křížků 156

kontaktní adresa 25168 Štířín

identifikační číslo 25094769

daňové identifikační číslo CZ25094769.

bankovní spojení CITI Bank Prag,2043040108/2600

zápis v obchodním rejstříku společnost je zapsána u OR, vedeném MS v Praze odíl C
vložka 49215

jejíž jménem je oprávněn jednat: Ing. Nina Suškevičová (funkce) ředitelka společnosti

(dále v této smlouvě jen „dodavatel“)

uzavírají tuto smlouvu:

Čl. II Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je komplexní dodávka českých a zahraničních periodik v tištěné nebo elektronické formě (off-line nebo on-line), včetně servisu, doplňkových služeb a dopravy. Bližší specifikace plnění je uvedena níže v této smlouvě.
2. Předmětem smlouvy je dále závazek odběratele pravidelně platit dodavateli za jeho činnost sjednanou cenu a poskytovat k plnění nezbytnou součinnost.

Čl. III

Specifikace plnění

1. Dodavatel bude zajišťovat dodávky tištěných periodik nebo periodik v elektronické podobě na CD-ROM nebo jiném nosiči a nebo dálkovým online přístupem. Příloha č. 1, která tvoří nedílnou součást této smlouvy, obsahuje seznam dodávaných periodik včetně cenových údajů a náležitostí.
2. Dodavatel bude odběrateli sdělovat k využití elektronicky dostupných periodik e-mailem přístupová hesla a zajistí mu on-line přístup k elektronické formě periodik, pokud to vydavatel periodika nabízí.
3. Dodavatel bude v průběhu plnění této smlouvy informovat odběratele o nově dostupných titulech.
4. Dodavatel bude bez odkladu odběratele informovat o nových on-line přístupech k odebíraným titulům.
5. Tituly tuzemských a zahraničních periodik uvedených v příloze č. 1 jsou závazné, jejich počet může být odběratelem rozšířen nebo zúžen dodatkem ke smlouvě, pokud se bude jednat o trvalou změnu na dobu neurčitou. Pokud půjde o jednotlivou a nepravidelnou dodávku, bude uskutečňována prostřednictvím objednávky a fakturována zvlášť.
6. Dodavatel může ukončit dodávání titulu ze soupisu v příloze č. 1 a dodatečných objednávek jen tehdy, pokud hodnověrně prokáže, že titul přestal být vydáván.

Čl. IV

Místo a termíny plnění

1. Místem plnění je sídlo odběratele: Letenská 15, Praha 1, PSČ 118 10, pro případ dodávky Českou poštou P.O.BOX 77.
2. Dodávky tištěných periodik a nosičů periodik v elektronické podobě budou realizovány 5x týdně, a to v pracovní dny v době od 10,00 do 13,00 hodin.
3. V případě problémů dodavatele při distribuci je dodavatel povinen neprodleně zajistit náhradní doručení.

Čl. V

Práva a povinnosti dodavatele

1. Dodavatel je zodpovědný za to, že rozsah a podmínky plnění jsou v souladu s touto smlouvou a její přílohou.
2. Dodavatel není v prodlení s plněním předmětu smlouvy při zpoždění nebo nedodání způsobeném překážkami na straně odběratele či zásahem vyšší moci. Vyšší mocí se rozumí takové překážky, které nastaly po vzniku závazku nezávisle na vůli stran, mají mimořádnou povahu, jsou neodvratitelné, nepředvídatelné, nepřekonatelné a brání objektivně splnění povinností dle této smlouvy. Za vyšší moc se však nepovažuje nesplnění dodávky od třetích stran dodavateli.
3. Dodavatel je povinen poskytovat odběrateli informace podle této smlouvy a zavazuje se zabezpečit, že plnění, které je předmětem této smlouvy, nebude zatíženo právy třetích osob, ze kterých by pro odběratele vyplynuly jakékoliv další finanční nebo jiné závazky. V případě porušení uvedeného závazku dodavatel nese veškeré důsledky takového porušení.

Čl. VI

Cena, její úhrada, splatnost

1. Cena se stanoví u každého periodika zvlášť tak, aby v ní byly zahrnuty vedle nákupní ceny, DPH a zisku i náklady vynaložené na plnění podle článku III odst. 1 až 4, tj. zejména na:
 - servis (např. objednávky k vydavateli, platba vydavateli, automatické reklamování vad, hromadné zásilky s dodacími listy, fakturování, informování o kolizi při distribuci a o termínu náhradního doručení),
 - doplňkové služby (např. přehled faktur a úhrad, informování o předpokládaném vydání nového titulu, sdělování přístupových hesel k využití elektronicky dostupných periodik, pokud to vydavatel periodika nabízí),
 - dopravu (kurýrní službou, poštou apod.) či zajišťování on-line přístupu k elektronické formě periodika.
2. V případě změny přílohy č. 1, kterou se rozšíří nebo zúží seznam odebíraných periodik a kterou se změní případně i cena celkového plnění, bude tato smlouva upravena dodatkem.
3. V případě změny způsobené změnou předpisů, které upravují výši cla a daní (dále jen „zásadní změna“) má každá smluvní strana právo navrhnout dodatek ke smlouvě a druhá strana je povinna návrh přijmout, pokud nebude mít k odmítnutí závažný důvod. Změnu kurzu Kč smluvní strany za zásadní změnu nepovažují.
4. Dodavatel je oprávněn promítnout do ceny jednotlivých odebíraných periodik na příští roční období meziroční nárůst ve výši maximálně 4 % ceny z předchozího ročního období. Tento krok je povinen odběrateli oznámit alespoň 1 měsíc před zasláním daňového dokladu na příští roční období.
5. Úhrada a splatnost ceny se řídí těmito pravidly:
 - a) odběratel bude platit cenu včetně DPH předem, jednorázově na příští roční období a bezhotovostním převodem na bankovní účet dodavatele;
 - b) roční úhrada celkové ceny bude dodavatelem účtována daňovým dokladem do 15.11. kalendářního roku;
 - c) daňový doklad musí obsahovat náležitosti stanovené v § 28 zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů, a náležitosti obchodní listiny ve smyslu ustanovení § 13a Obchodního zákoníku;
 - d) doba splatnosti daňového dokladu činí 21 pracovních dnů ode dne doručení, platba se provádí v českých korunách;
 - e) postrádá-li doklad předepsané náležitosti nebo obsahuje-li nesprávné údaje a náležitosti, vrátí odběratel daňový doklad před uplynutím lhůty jeho splatnosti, aniž by došlo k prodlení s jeho úhradou. Nová lhůta splatnosti v délce 21 dnů počne plynout ode dne doručení opraveného daňového dokladu odběrateli;
 - f) smluvní strany se dohodly, že daňové doklady budou zasílány v tištěné formě. Dodavatel se zavazuje zaslat daňový doklad na adresu: Ministerstvo financí, odbor 30, Odborná knihovna MF, Letenská 15, 118 10 Praha 1.
6. V případě nedodání denních periodik vrátí dodavatel odběrateli zaplacenou cenu této dodávky prostřednictvím dobropisu.

Čl. VII

Sankční ujednání a náhrada škody

1. V případě, že dodavatel nedodá tituly deníků vůbec nebo s jednodenním zpožděním, je odběratel oprávněn účtovat dodavateli smluvní pokutu ve výši 2.000,- Kč a dodavatel je povinen smluvní pokutu uhradit. Sankce nebude uplatněna, pokud nebyl titul vydán nebo došlo k opožděnému vydání.
2. Při nedodržení splatnosti daňového dokladu je dodavatel oprávněn účtovat odběrateli úrok z prodlení ve výši 0,05 % z fakturované částky za každý započatý den prodlení.
3. Zaplacením úroku z prodlení nebo smluvní pokuty není dotčeno právo smluvních stran na úhradu škody vzniklé v souvislosti s prodlením v plnění předmětu smlouvy.
4. Dodavatel odpovídá odběrateli za veškerou škodu způsobenou porušením smlouvy, vadnými dodávkami a nekvalitním prováděním ostatní sjednané činnosti.
5. Reklamaci vad zjištěných odběratelem po dodání periodik do místa plnění uplatní odběratel u dodavatele. Pokud dodavatel zjistí dříve než odběratel, že některá periodika jsou poškozena nebo chybějí, uplatní reklamaci u třetí strany automaticky bez vyzvání odběratele.

Čl. VIII

Ochrana informací

1. Obě smluvní strany se zavazují, že zachovají mlčenlivost o informacích, s kterými přišly do styku při sjednávání a realizaci smlouvy, a o vnitřních záležitostech druhé smluvní strany. Povinnosti poskytovat informace podle zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, ve znění pozdějších předpisů, není tímto ustanovením dotčena.
2. Smluvní strany se zavazují, že neposkytnou třetí osobě informace uvedené výše v bodu 1, týkající se druhé strany, a to v jakékoliv formě, bez písemného souhlasu druhé smluvní strany, a že podniknou všechny nezbytné kroky k zabezpečení těchto informací. Závazek mlčenlivosti a ochrany důvěrných informací zůstává v platnosti po dobu 2 let po ukončení platnosti této smlouvy.
3. Povinnost zachovávat mlčenlivost, o níž se hovoří v tomto článku, se nevztahuje na informace:
 - a) které jsou nebo se stanou všeobecně a veřejně přístupnými jinak, než porušením ustanovení tohoto článku ze strany dodavatele,
 - b) které jsou dodavateli známy a byly mu volně k dispozici ještě před přijetím těchto informací od odběratele,
 - c) které budou následně dodavateli sděleny bez závazku mlčenlivosti třetí stranou, jež rovněž není ve vztahu k nim nijak vázána,
 - d) jejichž sdělení se vyžaduje ze zákona.

Čl. IX

Součinnost smluvních stran

1. K zajištění součinnosti při plnění této smlouvy jsou smluvními stranami určení odpovědní pracovníci, kteří jsou kompetentní dojednat technické a organizační podrobnosti plnění této smlouvy a projednat reklamace. Tyto osoby jsou vyjmenovány níže v odst. 3 a 4.
2. K doručování písemností dodavateli bude odběratel používat tuto adresu:
Suweco CZ, s.r.o., Klečákova 347, 180 21 Praha 9.

Osoby oprávněné přejímat písemné zásilky: Ing. Nina Suškevičová, Evžena Malinovská, Eva Sojková

Kontaktní e-mail: suskevicova@suweco.cz, malinovska@suweco.cz,
sojkova@suweco.cz

3. **K doručování písemností odběrateli bude dodavatel používat tuto adresu:**

Ministerstvo financí ČR, odbor 30 - odd. 303, Odborná knihovna MF, Letenská 15, PSČ 118 10 Praha 1.

Osoby oprávněné přejímat písemné zásilky: Mgr. Alena Sahánková, Mgr. Jiří Benda, Alena Jelínková, Ing. Bohdan Šmilauer.

Kontaktní e-mail je výhradně: akvizice@mfc.cz

Čl. X

Závěrečná ujednání

1. Tato smlouva se sjednává na dobu neurčitou za podmínky, že celková cena za poslední čtyřleté období nepřesáhne částku 2,000.000,- Kč.
2. Po celou tuto dobu je dodavatel povinen zajišťovat řádné dodávání předmětu plnění.
3. Smluvní strany se dohodly, že smlouva může být během doby, na kterou se sjednává, skončena dohodou smluvních stran nebo odstoupením od smlouvy.
4. Odběratel je oprávněn odstoupit od smlouvy v případě, že

- a) od počátku trvání smlouvy přesáhne celková cena 2,000.000,- Kč,
- b) za poslední čtyřleté období trvání smlouvy přesáhne celková cena 2,000.000,- Kč.

Pokud je zřejmé, že k takové situaci dojde, oznámí odběratel tuto skutečnost písemně dodavateli a od smlouvy odstoupí.

6. Dohoda o předčasném skončení smlouvy musí být písemná a musí obsahovat způsob a termíny vypořádání závazků smluvních stran.
7. Smluvní strany jsou oprávněny odstoupit od této smlouvy z důvodu podstatného porušení této smlouvy ve smyslu ustanovení § 345 Obchodního zákoníku, pokud podstatné porušení této smlouvy, které je důvodem pro odstoupení od smlouvy, nebylo způsobeno okolnostmi vylučujícími odpovědnost dle ustanovení § 374 Obchodního zákoníku. Za podstatné porušení smlouvy ze strany odběratele se považuje neplnění závazků spočívající zejména v neuhrazení dlužné částky po dobu 30 dnů po splatnosti daňového dokladu. Za podstatné porušení smlouvy ze strany dodavatele se považuje opakované neplnění předmětu smlouvy nebo realizace předmětu smlouvy v rozporu s ustanoveními smlouvy.

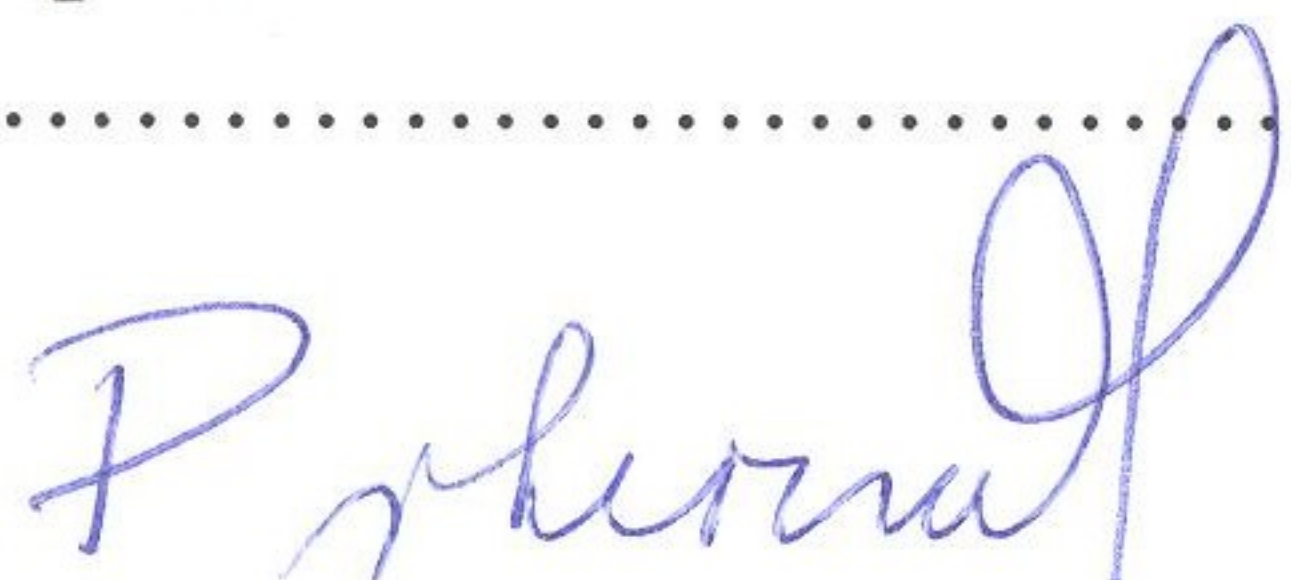
8. Smlouvu lze měnit nebo doplňovat pouze písemnými dodatky takto označovanými a číslovanými vzestupnou řadou, podepsanými oprávněnými zástupci smluvních stran uvedenými v záhlaví smlouvy. Jiná ujednání jsou neplatná.
9. Smluvní strany prohlašují, že jejich závazkový vztah se řídí Obchodním zákoníkem ve smyslu ustanovení § 262 odst. 1 tohoto zákona, případně občanským zákoníkem ve smyslu ustanovení § 262 odst. 4 obchodního zákoníku.
10. Rozhodovat o případných sporech, vzniklých ze závazkových vztahů založených touto smlouvou, budou místně a věcně příslušné soudy České republiky.
11. Obě smluvní strany prohlašují, že si přečetly všechna ustanovení této smlouvy, rozumějí jim a souhlasí s nimi.
12. Smlouva se podepisuje ve dvou vyhotoveních, z nichž jedno obdrží dodavatel a jedno odběratel.

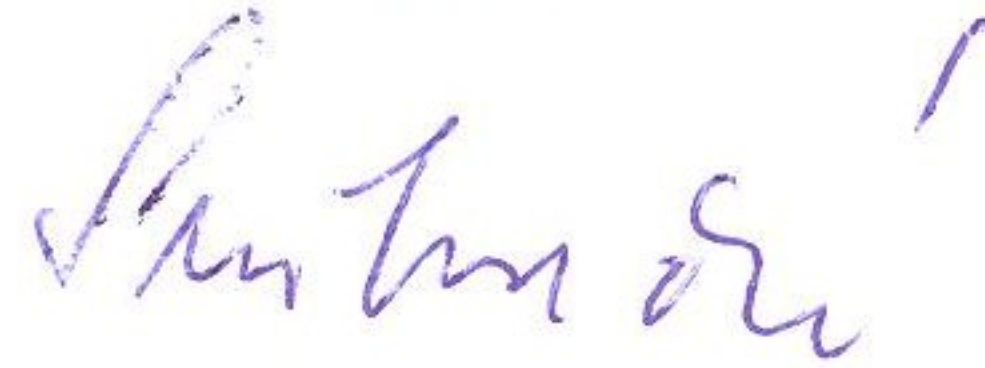
V Praze dne: 16.5.2012

V Praze dne: 20.dubna 2012

Česká republika – Ministerstvo financí

Česká republika- Suweco CZ, s.r.o.





Ing. Nina Suškevičová

Ředitelka odboru 30 – Personální

ředitelka společnosti

SUWECO CZ, s.r.o.
Kostelec u Křížků 156
251 68 Štířín
IČO: 25094769
DIČ: CZ25094769

Příloha

ke Smlouvě o dodávce českých a zahraničních periodik

1. Seznam českých periodik

	Titul	Počet ks	Cena Kč bez DPH	Cena Kč vč. DPH
1.	Agricultural Economics	1	2047	2333,58
2.	Auditor, incl. Free PDF version	1	1250	1425,00
3.	Bankovníctví	1	1242	1415,88
4.	Bulletin advokacie	1	1242	1415,88
5.	Business Spotlight	1	1491	1699,74
6.	Computer s CD, DVD	1	2175	2479,50
7.	Čtenář	1	477	543,78
8.	Daně a finance	1	876	998,64
9.	Daňový expert	1	2284	2603,76
10.	Daňový tip	1	4513	5144,82
11.	Demografie	1	454	517,56
12.	DHK – Daňová a hospodářská kartotéka	1	3902	4448,28
13.	dTest	1	818	932,52
14.	E+M Economics and Management	1	1061	1209,54
15.	Ekonom	1	2315	2639,10
16.	Euro – ekonomický týdeník	1	2267	2584,38
17.	Finanční, daňový a účetní bulletin	1	760	866,40
18.	Finanční management	1	1565	1784,10
19.	Finanční poradce	1	1180	1345,20
20.	Hospodářské noviny	1	5744	6548,16
21.	Chip Czech version s CD + DVD	1	1644	1874,16
22.	Judikatura Evropského soudního dvora	1	2478	2824,92
23.	Jurisprudence – specialista na komentování judikatury	1	2673	3047,22
24.	Knižní novinky	1	168	201,60
25.	Listy	1	537	612,18
26.	Magazín Forbes	1	1183	1348,62
27.	Mezinárodní politika	1	733	835,62
28.	Mezinárodní vztahy	1	394	449,16
29.	Moderní obec	1	1305	1487,70
30.	Moderní řízení	1	1739	1982,46
31.	Mzdová účetní	1	919	1047,66
32.	Národní pojištění	1	826	941,64
33.	Obec a finance	1	699	796,86
34.	Obchodní právo	1	1652	1883,28
35.	Parlament, vláda, samospráva	1	1302	1484,28
36.	Pojistné rozpravy	1	684	779,76
37.	Pojistný obzor	1	336	383,04
38.	Politická ekonomie	1	435	495,90
39.	Práce a mzda online, incl. printed version	1	2851	3421,20
40.	Práce a sociální politika	1	187	213,18

41.	Praktický poradce v daňových otázkách	1	4513	5144,82
42.	Právní fórum	1	2354	2683,56
43.	Právní rádce	1	1988	2266,32
44.	Právník	1	932	1062,48
45.	Právo – časopis pro právní teorii a praxi	1	601	721,20
46.	Profit	1	1397	1592,58
47.	Přehled kulturních pořadů v Praze	1	323	368,22
48.	Psychologie pro praxi	1	232	264,48
49.	Revue Prostor	1	544	620,16
50.	Sbírka mezinárodních smluv	1	13525	15418,50
51.	Sbírka rozhodnutí Nejvyššího správního soudu	1	2596	2959,48
52.	Sbírka soudních rozhodnutí a stanovisek Nejvyššího soudu ČR	1	2270	2587,80
	Sbírka soudních rozhodnutí a stanovisek – Výběr z rozhodnutí Evropského soudu pro lidská práva ve			
53.	Strasbourg	1	1279	1458,06
54.	Sbírka zákonů České republiky	3*	31050	35397,00
55.	Sondy revue	1	727	828,78
56.	Soudní inženýrství	1	1023	1166,22
57.	Soudní judikatura – Rozhodnutí soudů ČR	1	3661	4173,54
58.	Správní právo	1	495	564,30
59.	Statistika – price for Czech customers	1	517	589,38
60.	Stavitel	1	1118	1274,52
61.	100 + 1 ZZ	1	622	709,08
62.	Týden	1	1889	2153,46
63.	Účetní a daně	1	957	1090,98
64.	Účetní tip	1	4513	5144,82
	Účetnictví, daně a právo v praxi fyzických a			
65.	právnických osob	1	4513	5144,82
66.	Urbanismus a územní rozvoj	1	527	600,78
67.	Ústřední věstník ČR	1	1694	1931,16
68.	Veřejná správa	1	910	1037,40
69.	Veřejné zakázky	1	885	1008,90
70.	Věstník Ministerstva zemědělství ČR	1	414	471,96
71.	Věstník Úřadu na ochranu osobních údajů	1	518	590,52
Celkem:			148995,00	170071,54

* Pozn:

Sbírky zákonů České republiky jsou požadovány 3 kusy, z toho pouze 1x s přílohami a pouze 1x Český lékopis

2. Seznam zahraničních periodik

	Titul	Počet ks	Cena Kč bez DPH	Cena Kč vč. DPH
1.	Balance of Payments Statistics Yearbook	1	5814	6627,96
2.	Der Betrieb + Beilage (DE)	1	19733	22495,62
3.	Biatic (SK)	1	2278	2596,92
4.	Bundesgesetzblatt – Teil I (DE)	1	7925	9034,50
5.	Bundesgesetzblatt – Teil II (DE)	1	7925	9034,50
6.	CESIFO Economic Studies academic (DE)	1	12618	14384,52
7.	Documentation Francaise: Problemes économiques (FR)	1	5205	5933,70
8.	Ekonomické rozhledy (SK)	1	1484	1691,76
9.	Environmental Finance	1	16821	19175,94
10.	Finansy (RU)	1	8108	9243,12
11.	Finanzarchiv	1	21390	24384,60
12.	Finanz-Rundschau Ertragsteuerrecht (příl. Umsatzsteuer Rundschau) incl. CD (DE)	1	12389	14123,46
13.	Fiscal Studies	1	14740	16803,60
14.	Global Financial Stability Report	1	4428	5047,92
15.	Handelsblatt (DE) po-pá	1	23181	26426,34
16.	IMF Economic Review	1	7093	8086,02
17.	International Financial Statistics Yearbook (MMF)	1	7176	8180,64
18.	International Financial Statistics (MMF)	1	25892	29516,88
19.	Jahrbücher für Nationalökonomie und Statistik (DE)	1	13813	15746,82
20.	Journal of Financial Crime	1	24840	28317,60
21.	Trend (SK)	1	4898	5583,72
22.	Voprosy ekonomiki (RU)	1	13725	15646,50
23.	Wirtschaft und Statistik (DE)	1	9521	10853,94
24.	Wirtschaftswoche (DE)	1	10707	12205,98
25.	World Economic Outlook, Option 1 (US)	1	4428	5047,92
26.	Zbierka zákonov Slovenské republiky (SK)	1	15583	17764,62
27.	Zeitschrift für Wirtschafts - und Unternehmensethik (DE)	1	4115	4691,10
28.	Balíček Journal of Economic Literature, American Economic Review + JEL + JEP + Journal of Applied Economics + Journal of Economic Policy + Journal of Macroeconomics + Journal of Microeconomics + Papers and Proceedings of the Annual Meeting	1	17573	20033,22
Celkem:			323403,00	368679,42

V Praze dne: 16.5.2012

V Praze dne: 20.dubna 2012

Česká republika – Ministerstvo financí

Česká republika – Suweco CZ, s.r.o.

ředitel odboru 30 - Personální

ředitelka společnosti

SUWECO CZ, s.r.o.

Kostelec u Křížků 156

251 68 Štířín

IČO: 25094769

DIČ: CZ25094769